



Sammanträdestid	Måndagen den 2 december 2013, kl. 18.00 – 21.20	
Sammanträdesplats	Kommungården	
Beslutande:	<input checked="" type="checkbox"/> Storbacka, Bernt <input checked="" type="checkbox"/> Byggmästar, Liane <input checked="" type="checkbox"/> Dalvik, Sixten <input checked="" type="checkbox"/> Dahlbacka, Mikaela <input checked="" type="checkbox"/> Filppula, Seppo <input type="checkbox"/> Hagström, Elisabeth <input checked="" type="checkbox"/> Hongell, Susanne <input checked="" type="checkbox"/> Riippa, Bertel <input checked="" type="checkbox"/> Skullbacka, Bengt-Johan	Ersättare: <input type="checkbox"/> Sandström, Hans <input type="checkbox"/> Hästö, Jan-Erik <input type="checkbox"/> Forsander, Tuula <input type="checkbox"/> Furubacka, Marina <input type="checkbox"/> Öst, Harry <input type="checkbox"/> Myllymäki, Tapani <input type="checkbox"/> Backman, Inger <input type="checkbox"/> Saarukka, Karin <input type="checkbox"/> Svartsjö, Peter
Övriga närvarande:	<input checked="" type="checkbox"/> Lindgren, Hans-Erik <input checked="" type="checkbox"/> Högnabba, Stefan <input checked="" type="checkbox"/> Strandvall, Göran <input checked="" type="checkbox"/> Djupsjöbacka, Michael <input checked="" type="checkbox"/> Stolpe-Fagernäs, Carola <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	kfge:s ordförande kfge:s I vice ordförande kfge:s II vice ordförande kommundirektör tf. ekonomichef
Paragrafer:	296 - 307 §.	
Underskrifter:	Ordförande: Bernt Storbacka	Protokollförare: Carola Stolpe-Fagernäs
Protokolljustering plats och tid:	Kronoby, den 4 december 2013 Susanne Hongell Seppo Filppula	
Protokollet framlagt till påseende, plats och tid: Intygar, underskrift, tjänsteställning	Kronoby, den 10 december 2013 Carola Stolpe-Fagernäs, tf. ekonomichef	

Sammanträdestid Måndagen den 2 december 2013, kl. 18.00

Sammanträdesplats Kommungården

Ärendets
nummer

Ärende

- 296 §. LAGLIGHET OCH BESLUTFÖRHET
297 §. PROTOKOLLJUSTERARE
298 §. GODKÄNNANDE AV FÖREDRAGNINGSLISTAN
299 §. KOMMUNSTYRELSEN Frågestund
300 §. NÄMNDERS PROTOKOLL
301 §. UPPVAKTNINGAR Självständighetsdagen 2013
302 §. FÖRETAGARPRIS Utse mottagare av företagarpri 2013
303 §. TOMTER Höjning av tomtpriset för år 2014
304 §. TRAFIK NTM-centralens anhållan om utlåande;
O.A. Aho Oy:s ansökan om linjebaserad trafik
305 §. BUDGET 2014 OCH EKONOMIPLAN 2014-2016
Godkänna budget och ekonomiplan
306 §. DELGIVNINGÄRENDEN
307 §. ÖVRIGA ÄRENDEN

Protokollet framlagt till påseende, tid och plats
Tisdagen den 10 december 2013
Kommungården

Ordförande

Bernt Storbacka

Denna möteskallelse har anslagits på anslagstavlan för offentliga kungörelser, intygar:

Carola Stolpe-Fagernäs, tf. ekonomichef

296 §. LAGLIGHET OCH BESLUTFÖRHET

Kallelse till detta sammanträde har utfärdats den 27 november 2013 och tillställts samtliga medlemmar av kommunstyrelse och kommunfullmäktige.

BESLUT:

Kommunstyrelsen konstaterade att mötet är lagenligt sammankallat och beslutfört. På grund av poststrejken har handlingarna i pappersformat inte nått mötesdeltagarna i tid men alla mötesdeltagare har fått handlingarna i elektronisk form per e-post.

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige	10.12.2013	

297 §. PROTOKOLLJUSTERARE

Kommunstyrelsen utser Elisabeth Hagström och Susanne Hongell att justera protokollet. Protokollet justeras den 4 december 2013.

BESLUT:

Kommunstyrelsen utsåg Susanne Hongell och Seppo Filppula till protokolljusterare.

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige	10.12.2013	

298 §. GODKÄNNANDE AV FÖREDRAGNINGSLISTAN

BESLUT:

Föredragningslistan godkändes i uppgjord form.

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige	10.12.2013	

299 §. KOMMUNSTYRELSEN Frågestund

Kommundirektören informerar styrelsen om aktuella frågor.

KD:S FÖRSLAG:

Informationen antecknas för kännedom.

Kommundirektören informerade om budgetjämförelser, regeringens struktupaket, social- och hälsovårdens kostnader, kommundirektörens resa till Stockholm och MÖCS tilläggskostnader.

BESLUT:

Informationen antecknades för kännedom.

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige	10.12.2013	

300 §. NÄMNDERS PROTOKOLL

Kanslissekreteraren:

Enligt 51 § i kommunallagen kan kommunstyrelsen, dess ordförande, kommundirektören eller en tillförordnad tjänsteman överföra av en nämnd avgjort ärende till behandling i styrelsen. Styrelsen kan upphäva nämndens beslut eller återförvisa ärendet till ny behandling.

Genomgången av besluten ger även styrelsen information om nämndens verksamhet och aktuella frågor.

Avskrifter av protokoll från följande möte har tillställts kommunstyrelsen:

- tekniska nämnden, 13.11
- miljönämnden 19.11
- bildningsnämnden, 21.11
- finska skolsektionen, 21.11

KD:S FÖRSLAG:

Kommunstyrelsen övertar inte till behandling de ärenden som avgjorts på nämndernas möten.

BESLUT:

Kommunstyrelsen omfattade enhälligt förslaget.

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende 10.12.2013	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige		

Dnr: KST 195/2013

301 §. UPPVAKTNINGAR Självständighetsdagen 2013

Kanslisekreteraren:

Kommunen, församlingen och veteranföreningen uppvaktar av tradition gemensamt vid hjältegravarna på självständighetsdagen fredagen den 6 december 2013.

KD:S FÖRSLAG:

Kommunstyrelsen utser tre personer och ersättare för dem, att tillsammans med representanter för församlingarna och veteranföreningen uppvakta vid hjältegravarna på självständighetsdagen 2013.

BESLUT:

Kommunstyrelsen utsåg Göran Strandvall (ersättare Jan-Erik Hästö), Carl-Johan Enroth (Sixten Dalvik) och Bengt-Johan Skullbacka (Bernt Storbacka) att tillsammans med representanter för församlingarna och veteranföreningen uppvakta vid hjältegravarna på självständighetsdagen 2013.

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommunstyrelse	Kommunfullmäktige	10.12.2013	

Dnr: KST 196/2013

302 §. FÖRETAGARPRIS Utse mottagare av företagarpri 2013

Kanslisekreteraren:

Kommunen delar på basen av ett initiativ i februari 2000 årligen ut ett företagarpri.

Förslag till mottagare av årets företagarpri diskuteras på mötet. Priset kunde lämpligen utdelas på årsfesten, som i år ordnas torsdagen den 2 januari 2013 kl. 19.00. Mottagaren kungörs först samma dag.

Kommunstyrelsen godkände 28.11.2011 § 277 näringslivsdelegationens förslag till principer för Kronobys kommuns företagarpri. Näringslivsdelegationen hade möte 20.11.2013 och behandlade då frågan. Deras förslag meddelas på mötet.

KD:S FÖRSLAG:

Kommunstyrelsen utser mottagare av företagarpri 2013.

BESLUT:**Kommunstyrelsen utsåg enhälligt XXX till mottagare av företagarpri 2013.**

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommunstyrelse	Kommunfullmäktige	10.12.2013	

Dnr: TEKN 65/2013

303 §. TOMTER Höjning av tomtpriset för år 2014

Tekniska nämnden 16.10.2013, § 92:

*Enligt reglerna för tomtöverlåtelse, vilka godkändes av kommunfullmäktige 12.2.1998, ska tekniska nämnden godkänna försäljning och arrendering av tomter till av fullmäktige fastställda priser.**Kommunfullmäktige har 17.3.2011 fastställt följande tomtpriser vid försäljning av kommunens tomter:*

- i Tomtpriset för bostadstomter är 2,90 €/m² och för radhustomter 4 €/m².
- i Bostadstomtpriset för kv. 114, på det nya bostadsområdet vid Pelostranden, Nedervetil, fastställdes till 5 €/m².
- i Industritomtpriserna fastställdes till 2,50 €/m².
- i För affärstomten (tomt 1 kv. 103) invid korsningen Flygfältsvägen/Europaväg-8 så fastställdes priset till 5 €/m².
- i För det nya bostadsområdet (oplanerat) med större tomter vid Påras skola så fastställdes priset till 2 €/m².

*Kommunfullmäktige har 1.4.2012 fastställt tomtpriserna för Fiskarholmen till 4 €/ m² och för Södra Lyttsbacka till 3,50 €/ m².**Det kunde vara befogat med en indexförhöjning för våra tomter inför nästa år förutom Fiskarholmen och Lyttsbackaområdet. Ifall man beaktar levnadskostnadsindexet så har indexet stigit med 4,6 % sedan mars 2011. För industritomternas del och Pårasområdet så skedde ingen höjning förra gången så nu föreslås en höjning även för deras del.**Eftersom priserna skall fastställas av fullmäktige kunde man föreslå att de nya priserna träder i kraft från 1.3.2014. Detta kan eventuellt locka någon att ännu köpa till gammalt pris.***T.CHEFS FÖRSLAG:***Tekniska nämnden föreslår för kommunstyrelsen att tomtpriserna från och med den 1.3.2014:*

- i för egnahemstomter är 3 €/m²
- i tomtpriset på tomten vid kvarter 114 vid Pelostrandvägen är 5,20 €/ m²
- i tomtpriset på området invid Påras skola är 2,10 €/ m²
- i priset på radhustomter är 4,20 €/ m²
- i priset på industritomter är 2,60 €/ m²
- i priset på affärstomten invid Flygfältsvägen, tomt 1 i kvarter 103 är 5,20 €/ m²
- i tomtpriserna för Fiskarholmen 4 €/ m² och för Södra Lyttsbacka 3,50 €/ m², förblir oförändrade

BESLUT:*Förslaget godkänns.*

Kst 2.12.2013:

KD:S FÖRSLAG:

Kommunstyrelsen föreslår för fullmäktige

att tomtpriserna fr.o.m. 1.3.2014

- i för egnahemstomter är 3 €/m²
- i tomtpriset på tomten vid kvarter 114 vid Pelostrandvägen är 5,20 €/ m²
- i tomtpriset på området invid Påras skola är 2,10 €/ m²
- i priset på radhustomter är 4,20 €/ m²
- i priset på industritomter är 2,60 €/ m²

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige	10.12.2013	

- i priset på affärstomten invid Flygfältsvägen, tomt 1 i kvarter 103 är 5,20 €/ m²
- i tomtpiserna för Fiskarholmen 4 €/ m² och för Södra Lyttsbacka 3,50 €/ m², förblir oförändrade

BESLUT:**Kommunstyrelsen godkände enhälligt förslaget.**

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige	10.12.2013	

Dnr: KST 194/2013

304 §. TRAFIK NTM-centralens anhållan om utlåtande; O.A. Aho Oy:s ansökan om linjebaserad trafik

Kanslissekreteraren:

Närings-, trafik och miljöcentralen begär kommunens utlåtande om Linja-autoliikenne O.A.Aho Oy:s ansökan om tillstånd för linjebaserad trafik. Utlåtande bör vara NTM-centralen tillhanda 15.12.2013.

Ansökan berör tillstånd nr 16447 och turerna Karleby-Perho, Karleby-Vetil, Vetil-Karleby, Karleby-Räyrinki och Räyrinki-Karleby under tiden 1.7.2014–30.6.2024.

KD:S FÖRSLAG:

Kommunstyrelsen har inget att invända mot Linja-autoliikenne O.A. Aho Oy:s ansökan om tillstånd för linjebaserad trafik.

BESLUT:**Kommunstyrelsen godkände enhälligt förslaget.**

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige	10.12.2013	

Dnr: KST 177/2013

305 §. BUDGET 2014 OCH EKONOMIPLAN 2014-2016
Godkänna budget och ekonomiplan

Tf ekonomichefen:

Enligt kommunallagens 65 § skall fullmäktige före utgången av året godkänna en budget för det följande kalenderåret. Samtidigt skall fullmäktige också godkänna en ekonomiplan för tre eller flera år (planperiod). Budgetåret är planperiodens första år. Kommunfullmäktige godkände 13.6.2013 74 § budgetramarna per nämnd. Driftsbudgeten har nettobindning per nämnd inför fullmäktige, med undantag av Flyktingmottagning, Social- och hälsovård samt Landsbygd, vilka har nettobindning under Kommunstyrelsen samt Räddningsväsendet, som har nettobindning under Tekniska nämnden. För driftens planeår fanns inga nämndvisa rammar, utan fullmäktige godkände en 2,5 % höjning mellan åren. Kommunstyrelsen godkände 24.6.2013 189 § budgetdirektiv och beräkningsgrunder inför nämndernas budgetarbete. Då nämndernas äskanden om anslag i driftsbudgeten för budgetåret 2014 sammanstälts, uppgick dessa till totalt 161 601 € över ramarna. Kommunstyrelsen har behandlat budgeten och ekonomiplanen vid två läsningar. Enligt förslaget till fullmäktige uppgår driftens netto för budgetåret 2014 till 38 139 559 €.

Även för resultaträkningen 2014 har fullmäktige godkänt en ram enligt vilket resultatet uppgår till -1 128 917 €. I kommunstyrelsens förslag till fullmäktige är resultatet -1 338 009 €. För uträkningen av skatteinkomsterna har iakttagits skattehöjningen för inkomstskatt samt fastighetsskatt enligt fullmäktiges beslut 14.11.2013 93 § och 94 §. För statsandelarna har Kommunförbundets prognoser legat till grund. Investeringarna för kommunens del finns specificerade per projekt i investeringsdelen. Nettoinvesteringarna för år 2014 uppgår till 2 593 300 €. Enligt förslaget till finansieringsdel ökar de långfristiga lånen mera än amorteringarna både under budget- och planeåren.

Affärsverket Kronoby Elverks budget och ekonomiplan utgör en separat del av kommunens budget och ekonomiplan. I fullmäktige skall budgeten antecknas för kännedom.

KD:S FÖRSLAG:

Kommunstyrelsen föreslår för kommunfullmäktige

att Kronoby kommuns budget för år 2014 och ekonomiplan för åren 2014 - 2016 godkänns och

att affärsverket Kronoby Elverks budget för år 2014 och ekonomiplan för åren 2014 - 2016 antecknas för kännedom.

Under diskussionen i styrelsen föreslår Liane Byggmästar vad gäller kommunstyrelsens uppgiftsområde Social- och hälsovård att budgeten 2014 höjs med 400 000 € enligt svenska sektionens beslut 26.11.2013 § 111. Sixten Dalvik och Mikaela Dahlbacka understöder förslaget. Sedan diskussionen avslutats konstaterar ordföranden att det finns två förslag och att omröstning bör verkställas. Han föreslår att den görs med namnupprop så att den som stöder kommundirektörens förslag röstar "ja" och den som stöder Byggmästars förslag röstar "nej", vilket godkändes. Vid omröstningen avgavs 4 ja-röster (Filppula, Riippa, Skullbacka, Storbacka) och 4 nej-röster (Byggmästar, Dalvik, Dahlbacka, Hongell).

Styrelsen beslöt med ordförandens röst som avgörande omfatta kommundirektörens förslag.

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige	10.12.2013	

Kommunstyrelsen beslöt på förslag av Bertel Riippa att en dispositionsplan gällande fördelning av kostnader inom social- och hälsovården omedelbart bör uppgöras och att diskussioner bör föras med Kronoby kommun.

BESLUT:

Kommunstyrelsen godkände efter omröstning förslaget till kommunfullmäktige.

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige	10.12.2013	

306 §. DELGIVNINGSARENDEN

Till styrelsens kännedom meddelas om följande ärenden av delgivningsnatur:

- a) Avskrifter av protokoll från nedannämnda möten har tillställts styrelsen:
 - Mellersta Österbottens förbund, styrelsen, 18.11.2013
 - social- och hälsovårdsnämnden, 20.11.2013
 - styrelsen för Mellersta Österbottens samkommun för specialistsjukvård och grundservice, 25.11
- b) Kommunen har deltagit i beredskapsövningen Pohja-Botten 13 den 6 och 7 november
- c) Avtal för 30 % anställande av flyktingsocialarbetare fortsätter 2014 med justeringar
- d) Kaustby kommuns beslut om utredningsområde i anslutning till kommunstrukturreformen
- e) Kommunens anmälan till finansministeriet om utredningsområde i anslutning till kommunreformen insänt 26.11, Bilaga 1/306 § av 2.12.2013.
- f) Närings-, trafik- och miljöcentralens sysselsättningsöversikt för oktober 2013; sammanlagt 133 personer eller 4,2 % av arbetskraften i kommunen var utan arbete, av dessa var 18 personer under 25 år och 52 personer över 50 år, 21 personer hade varit utan arbete över ett år, 18 personer var placerade med olika åtgärder och 7 arbetsplatser var lediga. I förhållande till föregående månad har antalet arbetslösa ökat med 6 personer och jämfört med oktober 2012 har antalet arbetslösa ökat med 10 personer. I Jakobstadsregionen var arbetslösheten 5,8 % och i hela landet 11,1 %.

KD:S FÖRSLAG:

Kommunstyrelsen antecknar delgivningsärendena för kännedom.

BESLUT:

Ärendena antecknades.

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommunstyrelse	Kommunfullmäktige	10.12.2013	

307 §. ÖVRIGA ÄRENDEN

Inga övriga ärenden fanns att behandla.

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige	10.12.2013	

ANVISNING FÖR RÄTTELSEYRKANDE OCH BESVÄRSANVISNING**FÖRBUD ATT SÖKA ÄNDRING****Vad förbudet grundar sig på**

Eftersom nedan nämnda beslut endast gäller beredning eller verkställighet, kan enligt 91 § kommunallagen rättelseyrkande inte framställas eller kommunalbesvär anföras över beslutet.

Paragrafer: 298 - 305

Besvär kan inte anföras över nedan nämnda beslut, eftersom ett skriftligt rättelseyrkande enligt 89 § 1 mom. kommunallagen kan framställas över beslutet.

Paragrafer

ANVISNING FÖR RÄTTELSEYRKANDE**Myndighet till vilken rättelseyrkande kan framställas samt tid för yrkande av rättelse**

Den som är missnöjd med nedan nämnda beslut kan framställa ett skriftligt rättelseyrkande. Myndighet hos vilken rättelse yrkas är

Kommunstyrelsen i Kronoby kommun
PB 22 (Säbråvägen 2)
68500 KRONOBY
Paragrafer:

Yrkandet skall framställas inom 14 dagar från delfåendet av beslutet.

Rättelseyrkandets innehåll

Av rättelseyrkandet skall framgå yrkandet och vad det grundar sig på. Yrkandet skall undertecknas av den som framställer det.

Beslut som gäller upphandling

I beslut som gäller upphandling kan den som ärendet gäller även göra en skriftlig framställan till Marknadsdomstolen, PB 118, 00131 HELSINGFORS.

Framställan bör göras inom 14 dagar från det att parter fått del av beslutet.

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige	10.12.2013	

BESVÄRSANVISNING**Besvärsmyndighet och besvärstid**

I nedan nämnda beslut kan ändring sökas skriftligt genom besvär.

Ändring i ett beslut med anledning av rättelseyrkande kan sökas genom kommunalbesvär endast av den som framställt rättelseyrkandet. Om beslutet har ändrats med anledning av rättelseyrkandet, kan ändring i beslutet sökas genom kommunalbesvär också av dem som är part eller medlem av kommunen.

Besvärsmyndighet är: Vasa förvaltningsdomstol
PB 204 (Korsholmsesplanaden 43), 65101 VASA
Fax: 02956 42 760, e-post: vaasa.hao@oikeus.fi

Kommunalbesvär, paragrafer
Besvärstid 30 dagar

Förvaltningsbesvär, paragrafer
Besvärstid 30 dagar

Annan besvärsmyndighet, adress
och postadress, paragrafer:
Besvärstid 30 dagar, paragrafer:
Besvärstiden börjar från delfåendet av beslutet.

BESVÄRSSKRIFT

I besvärsskriften skall uppges

- ändringssökandens namn, yrke, boningsort och postadress
- vilket beslut som överklagas
- vilka ändringar som yrkas i beslutet
- motiveringarna till att beslutet bör ändras

Besvärsskriften skall undertecknas av ändringssökanden själv eller av den som författat skriften. Om endast den som författat besvärsskriften undertecknar den, skall också hans yrke, boningsort och postadress anges.

Till besvärsskriften skall fogas det beslut som överklagas, i original eller som officiellt bestyrkt kopia, och intyg om den dag från vilken besvärstiden skall räknas.

Inlämnande av handlingarna

Besvärshandlingarna skall inlämnas till besvärsmyndigheten senast den dag då besvärstiden utgår före tjänstetidens utgång. Besvärshandlingarna kan även sändas med post eller genom bud, men i så fall på avsändarens eget ansvar. Handlingarna skall lämnas till posten i så god tid att de kommer fram innan besvärstiden går ut.

Rättegångsavgift

Med stöd av lagen om avgifter för domstolars och vissa justitieförvaltningsmyndigheters prestationer (701/93) uppbärs en rättegångsavgift på 90 € av en ändringssökande i förvaltningsdomstolen.

Detaljerad anvisning för rättelseyrkande/besvärсанvisning fogas till protokollsutdraget.

Protokolljusterarnas signaturer			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrker
Nämnd	Kommun- styrelse	Kommun- fullmäktige	10.12.2013	